



Benvinguts
Bienvenidos
Welcome

Informació General | General Information

A la recepció (24h), li podrem facilitar la informació i atenció personalitzada de:

En Recepción (24h), le facilitaremos información y atención personalizada sobre:

In Reception (24h), you'll find information and personalised attention about:



Caixa de seguretat

Caja de seguridad
Safe Deposit Box



Informació turística

Información turística
Tourist information



Servei de Fax

Servicio de fax
Fax service



Fotocòpies

Fotocopias
Photocopies



Correu electrònic

Correo electrónico
Email



Internet

Conexión a internet
Internet Wi-Fi



Servei de despertador

Servicio despertador
Wake up calls



Consigna

Servicio de consigna
Luggage



Bufet d'esmorzars

Bufet
Breakfast Buffet.



Missatgeria

Mensajeros
Message service



Cargadors mòbils

Cargadores móviles
Mobile chargers



Pàrquing

Párquing
Car park



Informació i Reserva de transport

Información y Reserva de transporte
Transport Information and booking

Facturació | Invoicing & Check Out Late

Sr. Client, si vol fer el check out abans de les 7h del matí, demani la factura a Recepció abans de les 23h de la nit anterior. Si vol sortir més tard de les 12h, preguntí la disponibilitat a la recepció de l'hotel.



Sr. Cliente, si desea hacer el check out antes de las 7h de la mañana, pida su factura a Recepción antes de las 23h de la noche anterior. Si desea salir más tarde de las 12h, pregunte disponibilidad a la recepción.

Dear guest, if you hesitate checking out before 7am, ask for your account at front desk before 11pm last night. If you need to check out late, ask reception about disponibility.

Telèfons | Phone Calls



0 – Línia exterior | Línea exterior | *Outside Line*

9 – Recepció | Recepción | *Reception*

502 – Servei de Room Service | *Room Service*

Trucades internes, nº hab. | Llamadas internas, nº hab. | *Hotel Rooms, room nº.*

Café & Room Service

**Horari de la cafeteria: 07.00 – 23.30 / 24h per clients de l'hotel | Bufet d'esmorzars
| Carta i Room service | Premsa diària**

Horario de la cafeteria: 07.00 – 23.30 / 24h para clientes de hotel | Buffet de desayunos
| Carta y Room Service | Prensa diaria

*Coffee Bar Timetable: 07am – 11,30pm | 24h hotel guests Breakfast Buffet | Meal and Room
Service Menu | Daily newspapers*

Esmorzar Bufet | Breakfast Buffet

De dilluns a dissabte de 7h a 9,30h. Diumenges de 7h a 11h.

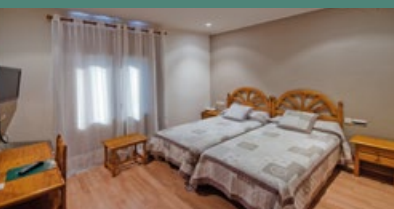
De lunes a sábado de 7h a 9,30h. Domingos de 7h a 11h.

From monday to Saturday from 7h to 9,30h. Sunday from 7h to 11h.



Habitacions | Rooms

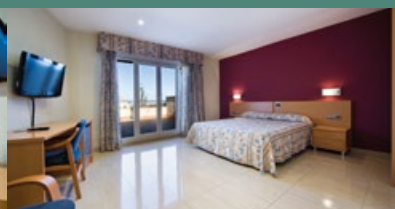
Standard



Superior



Junior Suite



Aparthotel | Suite



Sala De Reunions | Meeting Room

Sala polivalent amb climatització, connexió a Internet, punts de telèfon i TV, pantalla, projector, canó laser, monitor TV, flip chart, etc.

Espacio polivalente con climatización, conexión a Internet, puntos de teléfono y de TV, pantalla, proyector, cañón láser, monitor TV, flip chart, etc.

Clear space with air conditioning, free Internet connection, telephone and TV points, plus screen, projector, laser canon, TV monitor, flip chart, etc

Bugaderia | Lavanderia | Laundry Service



Servei de dilluns a divendres. Servei normal en 48 hores i Servei Urgent en 24h.

Servicio de lunes a viernes. Servicio normal en 48h y Servicio Urgente en 24h.

Service from Monday to Friday. You will have in 48h or Express service in 24h

Carta De Cuixins | Almohadas | Pillows Menu



Viscoelástica: Reparteix la presió | Reparten la presión | Bursting pressure

Látex: Còmoda i suau | Cómoda y suave | Comfortable and soft

Cervical: Anatòmica | Anatómica | Anatomical

Canals de Tv | Tv Channels



El seu televisor té configurats tots els canals digitals possibles. A més a més disposa del Canal PLUS en el nº 12, i canals internacionals a partir del nº 13.

Su televisor tiene configurados todos los canales digitales posibles, además dispone del Canal PLUS en el nº 12, y de canales internacionales a partir del nº 13.

Your TV has configured all possible digital channels and Canal Plus has at No. 12, and international channels from No. 13.

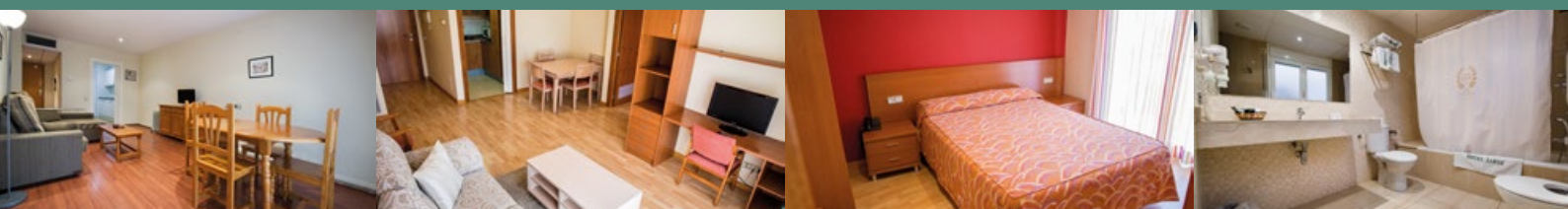
Lloguer De Pisos | Alquiler De Pisos | Rental Flats



Servei de lloguer de pisos i apartaments totalment moblats, equipats i amb tots els serveis de l'hotel.

Servicio de alquiler de pisos y apartamentos totalmente amueblados, equipados y con todos los servicios del hotel

The rental apartments service fully furnished and equipped with all hotel services.





En Cas d'Incendi | En Caso de Incendio | In Case of Fire

Comuniqui a la recepció de l'hotel i amb la major serenitat possible la situació d'emergència.

Reconegui les sortides d'emergència i l'itinerari d'evacuació segons el planol que es troba darrera la porta de l'habitació.

Abandoni l'habitació d'acord a les indicacions d'evacuació.

- **Conservi la calma, no cridi ni corri.**
- **No utilitzi l'ascensor.**
- **Torni a l'habitació si el recinte o les vies d'evacuació es troben invadides pel fum.**
- **Fiqui tovalloles humides sota la porta i demani ajuda per la finestra.**

Comunique a la recepción del hotel y con la mayor serenidad posible la situación de emergencia.

Reconozca las salidas de emergencia y el itinerario de evacuación, según el plano que se encuentra en la puerta de la entrada de su habitación.

Abandone la habitación de acuerdo con las indicaciones de evacuación.

- Conserve la calma, no grite ni corra.
- No use el ascensor.
- Regrese a la habitación si el recinto o las vías de evacuación se encuentran invadidas por el humo.
- Coloque toallas húmedas bajo la puerta y hágase ver por la ventana.

Call the hotel reception and as calmly as possible emergency situation.

Know the emergency exits and evacuation route, as the plane is at the front door of your room.

Leave the room according to the evacuation signs.

- *Stay calm, do not yell or run.*
- *Do not use the elevator.*
- *Return to the room if the room or escape routes are invaded by smoke.*
- *Place wet towels under the door and get out the window*

Emergència | Emergencias | Emery



Emergències: 112

Emergencias: 112

Emery: (+34) 112

Polícia de Mollerussa: 973 60 20 00

Local Police: (+34) 973 60 20 00



 (+34) 973 600 191

 hoteljardi.com
info@hoteljardi.com

 Plaça de l'Estació, 2, 25230
Mollerussa, Lleida